



VIVAX

Made for you

HD-2201CD
HD-1600FT

SK
Návod na použitie
Záručná listina / Zoznam servisov

CE **RoHS** 

Fén na vlasy

HD-2201CD

HD-1600FT



Prosím, pred použitím si pozorne prečítajte tento návod a uchovajte ho pre prípadnú budúcu potrebu.

VÍTAJTE!

Ďakujeme, že ste si vybrali a kúpili Vivax.

Toto zariadenie spĺňa najvyššie štandardy, inovatívnu technológiu a vysoký komfort a účinnosť.

Starostlivo si prečítajte tieto pokyny skôr, ako začnete používať nové zariadenie a uložte ich na známom mieste, v prípade budúcej potreby.

Ak budete postupovať podľa pokynov, vaše nové zariadenie vám bude verné slúžiť mnoho rokov.

PREČÍTAJTE SI, PROSÍM, NASLEDUJÚCE BEZPEČNOSTNÉ POKYNY A USCHOVAJTE ICH NA PRÍPADNÉ POUŽITIE V BUDÚCNOSTI. VŽDY DODRŽIAVAJTE VŠETKY UPOZORNENIA A POKYNY UVEDENÉ NA SPOTREBIČI ALEBO V TOMTO NÁVODE!

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ A BEZPEČNOSTNÍ POKYNY



Blesk so symbolom šípku vo vnútri trojuholníka upozorňuje používateľa na prítomnosť nebezpečného neizolovaného napätia vnútri výrobku, ktoré môže byť dostatočne silné, aby predstavovalo riziko úrazu elektrickým prúdom alebo zranenia.



Výkričník vo vnútri trojuholníka upozorňuje používateľa na dôležité pokyny týkajúce sa zaobchádzania s výrobkom a jeho údržby, ktoré sú uvedené v dokumente priloženom v balení.



POZOR



**NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM
NEOTVÁRAJTE SPOTREBIČ**

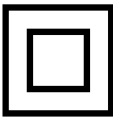
Neotvárajte zadný kryt. Používateľ nesmie v žiadnom prípade otvárať vnútornú časť televízneho prijímača a vykonávať jeho úpravy. Na takú prácu má oprávnenie iba kvalifikovaný autorizovaný opravár:

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

1. Toto zariadenie môže používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a vedomostí iba vtedy, ak sú pod dohľadom zodpovednej osoby alebo majú pokyny na bezpečné používanie zariadenia a ak sú si vedomí potenciálneho nebezpečenstva, ktorému sú vystavené počas používania zariadenia.
2. Deti sa s prístrojom nemôžu hrať.
3. Čistenie a údržba nesmú byť vykonávané deťmi, ak nie sú pod dohľadom.
4. Deti by mali byť pod dozorom, aby sa nehrali so zariadením
5. **UPOZORNENIE:**
Nepoužívajte spotrebič v blízkosti vane, sprchy, umývadla alebo inej nádoby na vodu.
6. Pri použití fénu v kúpeľni ihneď ho po použití odpojte od napájacieho zdroja, pretože v blízkosti vode ste vystavený nebezpečenstvu aj vtedy, keď je spotrebič vypnutý.



7. Pre dodatočnú ochranu sa odporúča inštalovať zariadenie na odstránenie zvyšku prúdu (RCD) do elektrického prúdového obvodu, ktorý napája kúpeľňu s menovitým reziduálnym prúdom ktorý nie je väčším ako 30 mA. Požiadajte svojho elektrikára o radu.
8. Po použití je potrebné vyčistiť zariadenie, aby sa zabránilo nahromadovaniu mastnoty a iných nečistôt.
9. Udržujte zariadenie a napájací kábel mimo dosahu detí. Deti vždy musia byť pod dohľadom, aby sa zabezpečilo, aby sa nehrali so zariadením.
10. Ak je napájací kábel poškodený, zariadenie nepoužívajte, aby ste zabránili potenciálnej nebezpečnej situácie. Kábel je možné zapnúť do pomocného diaľkového ovládača.
11. Nikdy neodpojujte napájací zdroj ťahaním za kábel. Nedotýkajte sa napájacieho kábla alebo zástrčky mokrymi rukami. Nikdy nepohybujte s prístrojom potiahnutím kábla a dávajte pozor, aby ste nezakrútil ani nezakrútil kábel..
12. Vždy odpojte zariadenie z napájací zdroju, ak ho momentálne nepoužívate, pokiaľ ho nechávate bez dozoru a pred zostavovaním, demontážou alebo čistením. Prístroj vždy umiestnite na stabilný a rovný povrch, aby ste zabránili prevráteniu alebo pádu. Zariadenie vždy umiestnite na stabilný a rovný povrch, aby ste zabránili prevráteniu alebo pádu.

13. Zariadenie je určené len na používanie v zatvorenom priestore.
14. Aby sa zabránilo riziku vystavenia elektrickým prúdom, vyhnite sa rozlievaniu akejkoľvek kvapaliny po zariadenie alebo jeho súčiastiach a nikdy neponárajte kábel napájania alebo zástrčky do vody alebo akejkoľvek inej kvapaliny.
15. Používajte len vyhovujúci a správny napájací kábel. Nedovoľte, aby napájací kábel visel nad okrajom stola alebo nad poličkou alebo sa dotýkal horúceho povrchu.
16. **UPOZORNENIE:** Vždy vypnite zariadenie a odpojte ho zo zdroja napájania pred výmenou príslušenstva alebo ak sa musíte dotknúť častí, ktoré sa pohybujú v priebehu prevádzky.
17. Nedovoľte deťom používať zariadenie, pokiaľ nie sú pod neustálym dohľadom
18. Ak sa vaše zariadenie dlhší čas nepoužíva, zariadenie musí byť odpojené z napájania. Zariadenie skladujte na suchom a tmavom mieste.
19. Počas inštalácie, údržby, čistenia alebo opravy zariadeniu musí byť odpojený z napájacieho zdroja
20. Nepoužívajte prístroj na iné účely, než na ktoré je určený.
21. Toto zariadenie je vybavené dvojpólovou zástrčkou na striedavý prúd. Jednotka má dvojitú izoláciu (ochrana triedy II) a nie je potrebné žiadne ďalšie uzemnenie. 
22. Nikdy nepokladajte fén na vlasy na mäkký nábytok, posteľnú bielizeň, prikrývky alebo v blízkosti steny alebo iného povrchu. Nikdy nepokrývajte sušič vlasov, vždy držte zadnú mriežku a filter v priechode, bez prekážok alebo prachu.

Elektrické pripojenie:

Skontrolujte, či je napájanie uvedené na štítku výrobku odpovedá na vaše napájacej siete. Napájací kábel musí byť pripojený iba na napájanie 220-240 V ~ 50 Hz.

Nevykonávajte žiadne iné operácie okrem čistenia a údržby. Nepokúšajte sa opravovať zariadenie, vylepšovať ho alebo vymieňať súčasti vo vnútri zariadenia. Pre servisné operácie, obráťte sa na autorizované servisné stredisko.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

1. Vypnite fén na vlasy, odpojte zástrčku a nechajte ju úplne vychladnúť
2. Utrite puzdro mäkkou vlhkou handričkou (v prípade potreby použite mycí prostriedok na umývanie riadu). Neponárajte prístroj do vody alebo iných kvapalín.
3. Vyberte a umyť smerovač prúdenie vzduchu v teplej vode.
4. Pred opätovným použitím skontrolujte, či sú všetky súčasti dôkladne suché a správne nainštalované.
5. Nepoužívajte ostré a abrazívne čistiace prostriedky.
6. Zariadenie je vybavené zadnou mriežkou. Oddelte zadnú sieťku a filter a odstráňte nazbierané vlasy a nečistoty. Pravidelne čistite vnútorný filter otáčaním a odstránením zadnej mriežky (2). Vytiahnite filter a odstráňte nahromadené vlasy a nečistoty.
7. Ak máte dlhé vlasy alebo používate stylingové výrobky, pravidelne čistite filter, aspoň raz za mesiac.
8. Nikdy sa nepokúšajte vyčistiť filter vložení predmetov do zadnej sieťky.

NEPONÁRAJTE PRÍSTROJ ALEBO NAPÁJACÍ KÁBEL DO VODY ALEBO INÝCH KVAPALÍN

ODKLADANIE ZARIADENIA

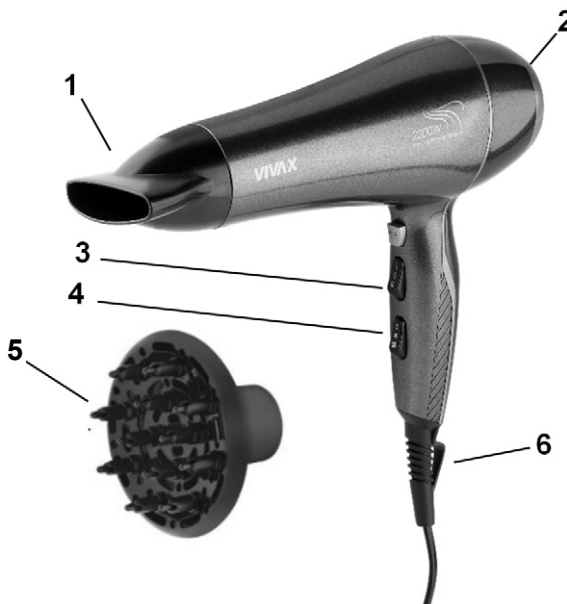
Uistite sa, že fén na vlasy je úplne studený.

Nezakrývajte napájací kábel okolo zariadenia. Udržujte prístroj v originálnom obale na chladnom, suchom mieste.

ČASTI ZARIADENIA

HD-2201CD:

1. Úzky usmerňovač vzduchu
2. Vyberateľná mriežka a filter
3. Spínač pre nastavenie teploty vzduchu
4. Prepínač Zap. / Vyp. a ladenie 2 rýchlostí prietoku vzduchu
5. Difúzor
6. Háčik na zavesenie



HD-1600FT:

1. Usmerňovač vzduchu
2. Vyberateľná mriežka a filter
4. Prepínač Zap. / Vyp. a ladenie 2 rýchlostí prietoku a teploty vzduchu
6. Otvor pre zavesenie zariadenia
7. Skladacia rukoväť



POUŽÍVANIE FÉNU NA VLASY

PRÍPRAVA NA POUŽITIE

Prosím prečítajte si tento návod pred použitím a uschovajte ho pre budúce použitie.

1. Odstráňte všetky obaly a uchovávajte ich na skladovanie a odkladanie zariadenia.
2. NEZAPÍNAJTE prístroj k napájaniu kým to nie je nutné.
3. Umyte a utrite suchou utierkou.
4. Uistite sa, že máte suché ruky a že vám z vlasov nekvapká voda
5. Vždy utrite mokré vlasy s uterákom na odstránenie prebytočnej vody..
6. Ak je to potrebné, pripojte k zariadeniu Usmerňovač vzduchu alebo Difúzer.
7. Pripojte zariadenie do príslušnej zásuvky a zapnite ho.
8. Po ukončení sušenia, vypnite zariadenie a vyťahnite zástrčku zo zásuvky.

UPOZORNENIE: Ak motor jednotky nepracuje správne, alebo je blokový prietok vzduchu, zapne sa tepelné bezpečnostné vypínanie, aby sa zabránilo prehriatiu a zlyhaniu motora

RADY

1. Všeobecne nastavte sušičku na najvyššiu rýchlosť a najvyššiu teplotu pri počiatočnom sušení, hrubom sušení a sušení "silnejších a tvrdších" vlasov. Používajte nižšie nastavenia pre jemnejšie a ľahšie vlasy a aby ste mali presnejšiu kontrolu nad účesom
2. Používajte vzduchový smerovač (koncentrátor) aby ste pomohli nasmerovať prúdenie vzduchu

SUŠENIE S DIFFUSEROM (voliteľné)

Ak používate difúzer, používajte nižšiu alebo strednú rýchlosť a teplotu.

Vysušujte si vlasy tak, aby ste si na difúzor položili špičku vlasov. Po vyschnutí jednej časti vlasov, prejdite na ďalšiu.

TECHNICKÉ ÚDAJE

	HD-2201CD	HD-1600FT
Napájanie:	AC 220-240V, 50/60Hz	AC 220-240V, 50/60Hz
Výkon	2200W	1600W

VYHADZOVANIE STARÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ DO ODPADU



Označenie výrobkov týmto symbolom znamená, že výrobok patrí do skupiny elektrického a elektronického odpadu (OEEZ), ktorý sa nesmie likvidovať spoločne s domácim a objemným odpadom. Preto je potrebné tento výrobok odovzdať na označenom zbernom mieste určenom na zber elektrického a elektronického odpadu. Správnu likvidáciu tohto výrobku zabránite prípadným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli byť ohrozené nezodpovednou likvidáciou opotrebovaného výrobku. Recykláciou materiálov z tohto výrobku pomáhate chrániť zdravé životné prostredie a prírodné zdroje. Podrobné informácie o zbere OEEZ získate od spoločnosti v predajni, v ktorej ste výrobok kúpili.

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Spoločnosť M SAN grupa d.d. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu TV prijímač je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Celý text vyhlásenia o zhode EÚ je dostupný na tejto internetovej adrese:

<http://doc.msan.hr/dokumentacijaartikala/>



VÁZENÝ/VÁZENÁ,

Ďakujeme za nákup Vivax prístroja a dúfame, že budete spokojný/á so svojim výberom. Ak počas záručnej lehoty budete potrebovať opravu produktu, prosíme Vas, aby ste sa poradili s oprávneným predajcom, ktorý Vám produkt predal alebo nás skontaktujte na nižšie uvedené telefónne čísla a adresy. **PROSÍME VÁS, ABY STE SI PRED POUŽITÍM PRODUKTU DÔKLADNE PREČÍTALI POKYNY, KTORÉ SÚ UMIESTNENÉ VEDĽA PRODUKTU!**

ZÁRUČNÁ LISTINA**VIVAX****SK****MODEL PRÍSTROJA****SÉRIOVÉ ČÍSLO****DÁTUM PREDAJA****ČÍSLO ÚČTU PREDAJCU****PODPIS A PEČIATKA PREDAJCU**

- Toutou zárukou M SAN Grupa ako poskytovateľ záruky v Chorvátskej Republike zaručuje bezplatnú opravu prístrojov v súlade s platnými predpismi a v súlade s podmienkami popísanými v tejto záručnej listine. Toutou zárukou ručíme, že predmet tejto záruky bude fungovať bez chyby spôsobenej možnou zlou výrobou alebo použitím zlého materiálu pri výrobe. Všetky chyby, ktoré možno vzniknú, budú bezplatne opravené v oprávnenom servise počas záručnej lehoty.
- PODMIENKY ZÁRUKY:** Záručná lehota začína sa odo dňa nákupu produktu a trvá 24 mesiacov.
- V prípade chyby na produkte, ktorý je predmetom tejto záruky, zaväzujeme sa, že ho opravíme v čo najkratšej dobe, najneskôr v lehote 45 dní. Ak sa produkt nemôže opraviť alebo sa neopraví v lehote 45 dní, bude nahradený novým. Záruka bude predĺžená o čas potrebný na opravu.
- Záruka sa uznáva výlučne s doručením dokladu o nákupe a spolu s touto záručnou listinou, ktorá má byť správne vyplnená, respektíve má obsahovať dátum predaja, pečiatku a podpis predajcu.
- ZÁRUKA NEZAHŔŇA**
- Pravidelnú preveru, údržbu so zámennou častí, ktoré sa kazia normálnym použitím, úpravy alebo zmeny na zlepšovanie produktu na účely, ktoré nie sú popísané v technickom návode na použitie, okrem v prípade, keď na zmeny bol predložený súhlas M SAN GRUPA d.o.o.
- Záruka sa neuznáva v nasledujúcich prípadoch:**
 Ak kupujúci nepredloží správnu záručnú listinu a doklad o nákupe.
 Ak kupujúci nedodržiaval návody na použitie produktu.
 Ak produkt bol otvorený, zmenený alebo ho opravovala nepoverená osoba.
 Ak chyby na produkte vznikli spôsobením vyššej sily ako sú: úder blesku, úder elektrického prúdu v elektrickej sieti, prírodné pohromy a podobne. Ak chyby vznikli kvôli nevhodnému používaniu alebo nesprávnemu transportom. Ak chyba vznikla chybou v systéme na ktorý je produkt pripojený.
 Táto záruka nemení zákonné spotrebiteľské práva platné v Slovenskom republike vo vzťahu na práva, ktoré predpisuje výrobcu.
- Vyhlasenie o súlade a kopiu originálneho Vyhlásenia o súlade (EC Declaration of Conformity) si jednoducho nájdete na našej webovej stránke www.msan.hr/dokumentacijaartikala

Názov poskytovateľa záruky: M SAN GRUPA d.o.o., Dugoselska ulica 5, 10372 Rugvica, Croatia**Tel: +385 1 3654-961, Fax: +385 1 365 4982****e-mail: info@mrservis.hr, prodaja@mrservis.hr, <http://www.vivax.com>****DÁTUM PRÍJMU PRÍSTROJA DO SERVISU****DÁTUM OPRAVY****DÁTUM PRÍJMU PRÍSTROJA DO SERVISU****DÁTUM OPRAVY****DÁTUM PRÍJMU PRÍSTROJA DO SERVISU****DÁTUM OPRAVY**

Centrálny servis pre Slovensko:

Malé domáce spotrebiče, Biely tovar, Smartfón a tablet, TV a Audio

Mesto	Servis	Adresa	Telefónne čísla/E-mail
Prešov	D-J service.s.r.o	Šebastovská 2530/5 080 06 Prešov	+421 51 77 67 666 djservis@djservis.net www.djservis.net

Malé domáce spotrebiče, Biely tovar

Mesto	Servis	Adresa	Telefónne čísla/E-mail
Trnava	Repairsys SK s.r.o.	Coburgova 9206/82C 917 02 Trnava	+420 277 271 261 info@repairsys.eu

Obráťte sa na centrálny servis. Budú prijaté na najbližší miestne služby vo vašej oblasti.



VIVAX

www.VIVAX.com